

аспри гот и билн сѣт сѣдетелѣи: Къранг и Балика и Драгомир Къннеле. И пакиже покъпише Драгомир учинѣ с Гомоеци вт над Яла и вт над братом си Дима вт дел оудѣрѣскѣ аѣ. сежени за учинѣ елика се хтѣт избрат за ф. аспри гвт. и бил ест аадѣмѣшари: Ялещѣ и Драгомир Ялещѣкѣс и Басилѣ при днѣ Михнеи коекода. И пак покъпила Лѣсла и Драгомир вт Гомоеци учинѣ с Гомоеци десет сежени за учинѣ и полокино вт над Грозѣ и вт над дѣщерам си Марика за х. аспри гвт. сѣс запис за прѣданѣ къ лѣт хрмд и сѣс сѣдетелѣи написане с запис. И пак покъпила Драгомир сынѣ Лѣслакѣ вт Гомоеци вт дел Ялещѣкѣс десет сежени за учинѣ вт над Драгомир сынѣ Бѣшек вт Гомоеци за х. аспри гвт сѣс запис за прѣданѣ къ лѣт хрмс и бил ест тогда аадѣмѣшари на име: вт Бѣзѣс Ялещѣ кълѣраш и вт Тѣбѣ-рѣшѣ Лѣсла сынѣ Стоек и вт Гомоеци Басилѣ сынѣ Кърангов и Стойка сынѣ Баликѣкѣ и Ялѣса сынѣ Мрѣзек и вт Бѣлишарѣ Дѣниалѣ сынѣ Гергек. И пак покъпила Драгомир сынѣ Лѣслакѣ вт над Неделѣ сестра Иванѣкѣ и ѿ целѣек с дѣла Липѣи дел им за киноград а. погон за киноград, половици работал а половици цѣланѣ за хв. аспри гот сѣс запис и сѣс сѣдетелѣи на им: вт Липѣи Батое и Дѣмитѣс и Драгомир и вт Бѣз Ялещѣ стѣгар и Басилѣ Кърангов. И про- дадохѣ сѣи кнѣше речении именитѣ людѣе ниѣне учине и киноградѣе ниѣи за ниѣном довермокою и сѣс сѣзанѣе късѣм мѣрѣишом тѣ изгор и вт издол и вт вкрѣстним мѣстом и вт пред господетко мн. Сего дадохѣ сѣм и господетко мн Драгомировѣ и Лѣсѣ иакоже да им сѣт учинѣ дѣдѣно и къ вѣхѣ синовим и вѣнском и прѣкѣнѣшетом и не вт когождо непоколѣким по [о]рнѣмо господетко мн. Сеже оуко и сѣдетелѣи поставѣлем господетко мн: жѣпан Басилѣ кѣл Бан Кралевѣскѣи и жѣпан Хризѣ кѣл двѣрник и жѣпан Гангорѣ кѣл логофѣт и жѣпан Радоуѣ кѣл кистиѣр и жѣпан Прѣда кѣл сѣатар и Драгомир кѣл кѣючар и Гогол кѣл столаник и Радоуѣ кѣл комис и Бѣсѣнна кѣл пѣхарник и жѣпан Костандин кѣл постѣланик. И исправник Гангорѣ кѣл логофѣт и написах аз Лѣпѣдат логофѣт къ на столни град Трѣговицѣ месеца маѣ ѣ дѣни. И вт Ядама до сѣлѣ течѣнѣ лѣтом къ лѣт хрмѣ.

† Іw Матею коекода, милостію божію господнѣи.

Іw Матею коекода = *seamnăta voievodului*.

*Traducere:* Din mila lui Dumnezeu, Io Matei voievod și domn a toată țara Ungrovlahiei, nepotul marelui și prea bunului, bătrînului, răposatului Io Basarab voievod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir și lui Lupul din Gomoesti<sup>1</sup>, din județul Buzău și cu fii lor, cîți le va da Dumnezeu, ca să le fie în dealul Lipiei<sup>2</sup> trei pogoane și jumătate de vie și cu 5 stînjeni de ocină în cîmp, cît se va alege, pentru că și-au cumpărat Dragomir și Lupul aceste trei pogoane de vie și acești cinci stînjeni de ocină, mai sus scrîși, de la Stîngacea și de la Sugaru din Lipia, pentru 4200 aspri gata, încă din zilele lui Mihnea voievod. Și au vîndut ei de bună voie. Și au fost atunci aldămașari, anume: Voicu Tărcăilă și Dragomir Botoc.

Și iarăși a cumpărat Dragomir de la Vladul lui Sită în dealul Lipiei un pogon de vie și cu un stîngen de ocină în cîmp, pentru 1000 aspri gata.

Și iarăși au cumpărat Dragomir și Lupu în dealul Lipiei un pogon și jumătate dintr-un sfert (de pogon) de vie și cu un stîngen de ocină în cîmp, de la Batoc<sup>3</sup> pentru 1350 aspri gata.

<sup>1</sup> Apare pentru prima oară într-un document din 7 august 1569 (DIR, B., sec. XVI, vol. III, p. 322); azi, comună rurală în raionul Buzău.

<sup>2</sup> Întilnit în documentul din 5 ianuarie 1549 (*op. cit.*, vol. II, p. 389).

<sup>3</sup> Așa în original, pentru Botoc.